

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 76 (1958)  
**Heft:** 13

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



COPYRIGHT VOGELSANGER 29/58

#### EINIGE REFERENZEN:

Brown Boveri & Co. AG  
Baden

Kabelwerke Brugg AG  
Brugg

AIAG Verwaltung  
Zürich

Tornos  
Verwaltungsgebäude  
Moutier

Mutuelle Vaudoise  
accident, Lausanne

Ecole prof. compl.  
Lausanne

Collèges La Sallaz  
und Malley

Kantonsschule  
Wetzikon

Verkaufsläden der  
Merkur  
Konsumgenossenschaft  
Migros

Kantonsspital  
Winterthur

Appartementshaus  
Luzern

Uhrenfabrik Optima  
Grenchen

Uhrenfabrik Longines  
St. Imier

u. a. m.

ZENT AG BERN



## STRALENDE, BEHAGLICHE SONNENWÄRME

## REGULIERBARE, WOHLTUENDE STRAHLUNGSWÄRME ZENT-FRENGER

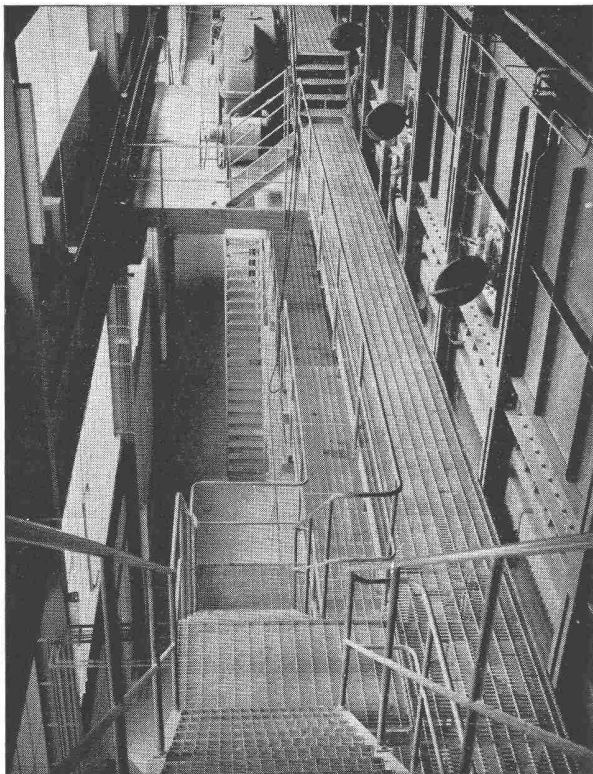
**Z**wei Drittel ihres Lebens werden diese Menschen in geschlossenen Räumen verbringen: zu Hause, in den Schulen und im Beruf. Nur die Ferientage bieten ihnen die Möglichkeit, sich einer ungezwungenen Lebensweise hinzugeben. Umwälzende Neuerungen formen unser wirtschaftliches Denken und Handeln, prägen den Lebensstil des modernen Menschen und erschliessen ihm Wege des Fortschrittes, die noch vor wenigen Jahren ins Reich der Utopie verwiesen wurden. Eine der wichtigsten Erfindungen ist die Strahlungsheizung. Durch eine Kombination

Strahlungsheizung - Schallschluck - Lüftung - Kühlung

können alle Wünsche und Erfordernisse der modernen Raumgestaltung erfüllt werden. Die ZENT-FRENGER-Deckenstrahlungsheizung, als Pionierleistung in aller Welt berühmt, und tausendfach bewährt, bietet weitsichtigen Planern und kühlen Rechnern alle Möglichkeiten und Vorteile in technischer, architektonischer und hygienischer Hinsicht. Rasche Aufheizung, keine Staubumwälzung, angenehmes Klima, weniger Störung durch Lärm, sofortige Anpassung an wechselnde Innen- und Aussentemperaturen – sowie eine überraschende Wirtschaftlichkeit! Geeignet für Neu- und Umbauten. Alles prüfen – das Beste wählen: eine ZENT-FRENGER-Strahlungs-Heizung! Seriöse Interessenten erhalten eine ausführliche Dokumentation durch die

ZENT AG BERN

Offerten und Projekte durch jede zuverlässige Heizungsfirma



## 10 Jahre **STABIL-Gitterroste**

mit unverletzter Zug- und Druckfaser

Der Gitterrost mit der grössten Tragfähigkeit  
E. M. P. geprüft

Günstige Preise, prompte Lieferfrist

**JOS. STAMPFLI + LUTERBACH / SO**  
Stabilgitterrostfabrik      Telephone (065) 3 61 94

## **Austrocknungen** von **Neu- und Umbauten**

in kürzester Frist

Trocknungsmaschinen  
Trocknungsöfen  
Elektro-Fleckentrockner  
Exsikkatoren  
Infrarot-Trockenstrahler

**Max Roth-Kippe & Co., Zürich 45**  
Bauaustrocknungen      Uetlibergstrasse 191      Tel. 33 15 35



Solothurn, Tel. 065/2 29 29

Ersatzteile für alle FORD-Traktoren  
**FORD-Industrie-Motoren**, Benzin,  
Petrol, Diesel

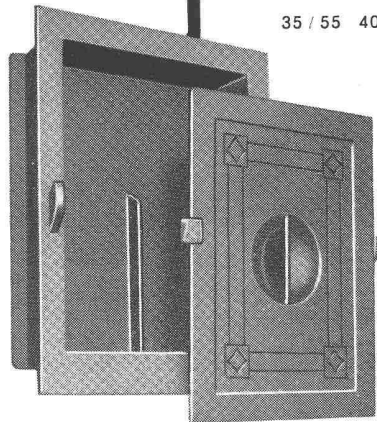
Umbau von Baumaschinen und Traktoren  
auf FORDSON-MAJOR Diesel, 4 und 6 Zyl.  
28—106 PS

Kriechgänge für FORDSON-MAJOR Unter-  
setzung 2:1, 4:1, 24:1

# RUSSTÜREN

Einsteigtüren

35 / 55 40 / 60



15 / 15 18 / 18

18 / 24 20 / 30

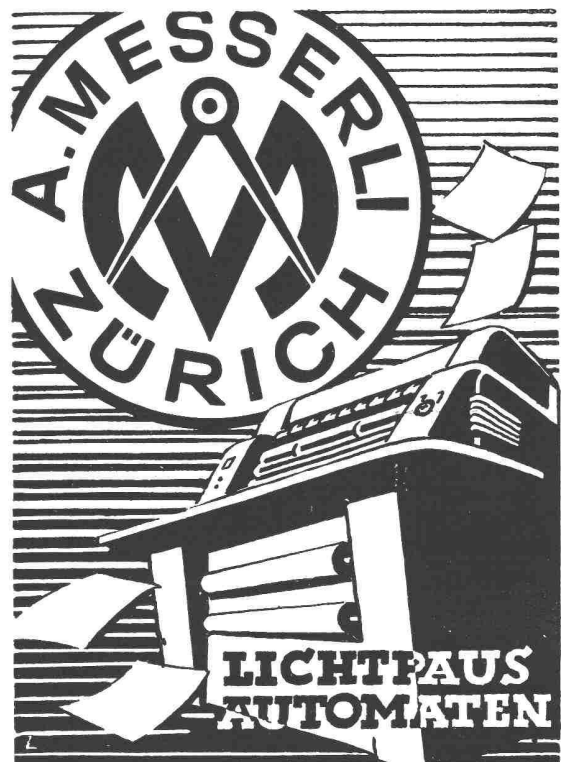
25 / 30 30 / 40

laufend ab Lager lieferbar



**J.G. KIENER + WITTLIN AG**

BERN - SCHAUPLATZGASSE 23 - TELEFON 031/29122



**A. MESSERLI • ZÜRICH 2**

Fabrik technischer Papiere

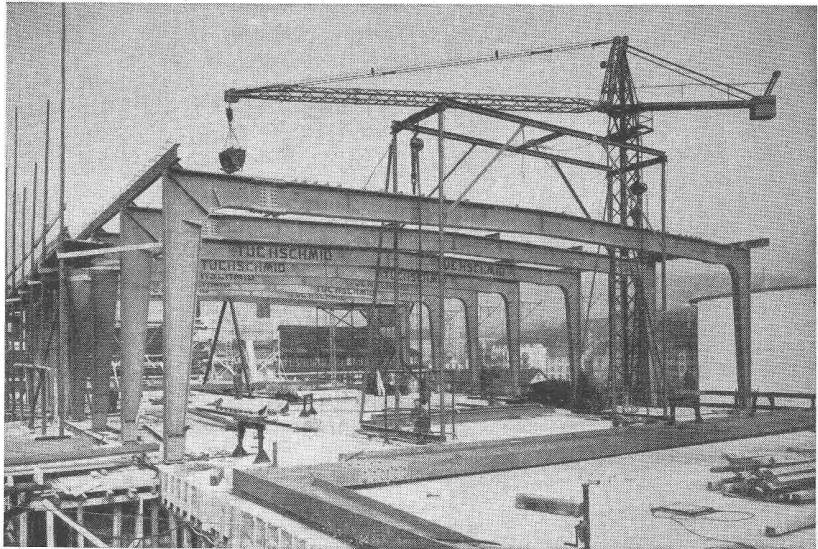
Lavaferstrasse 61

Telephon (051) 27 12 33

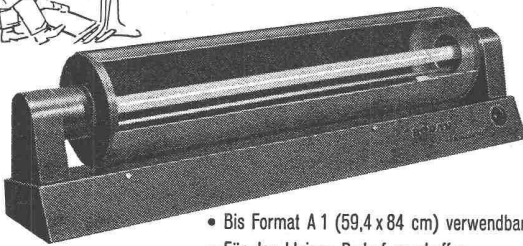


## Stahlkonstruktionen

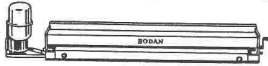
**Gebr.  
Tuchs Schmid AG.  
Frauenfeld und  
Zürich**



**BODAN-Standard 0**  
der einfachste  
Lichtpaus-Apparat



- Bis Format A 1 (59,4 x 84 cm) verwendbar
- Für den kleinen Bedarf geschaffen
- Erstaunlich niedriger Preis
- Verlangen Sie **Gratis-Probestellung** oder Prospekt über grössere Durchlauf-Lichtpaus-Maschinen



**BODAN-Hand-Entwicklermaschine**

Für Pläne von 65, 110 und 120 cm Breite; mit oder ohne Motor-Antrieb. Das praktische Zusatzgerät zum BODAN-Standard 0.

**Karl Müller AG.  
Roggwil/TG**

Fabrik für Lichtpausmaschinen u. Fotokopierapparate • Tel. 071/48377

## WASSERLÖSLICHES SCHALÖLKONZENTRAT

### BETOMIX

Zur Verwendung im Hoch- und Tiefbau bei Benützung von Holzverschalungen. Ihre Vorteile: Leichtes, schnelles, sauberes Entschalen, glatte, fleckenfreie Betonoberflächen und scharfprofilierte Kanten. Keine Nachputzarbeiten. Einwandfrei sauber bleibendes Schalmaterial, das heisst keine zeitraubende Reinigung. Längere Verwendungsmöglichkeit der Schalbretter. Niedrige Kosten.

**Wenden Sie sich in allen Schmier- und Rostschutzfragen an uns. Als Spezialisten beraten und bedienen wir Sie besser!**



**MINOBA**

Verlangen Sie bitte ausführliche Dokumentation, Muster und Offerten, auch über unsere andern Produkte.

#### BASEL

Dornacherstrasse 93  
Telephon (061) 35 40 80  
Generalvertretung von  
Rudolf Fuchs, Mineralölwerk  
Mannheim

**PORA**  
ISOLIERBETON

für Ausfächung von Skelettbauten: fertige

## FASSADENPLATTEN

armiert, mit Mörtel- oder Kunststeinvorsatz.

Ausfächung, Isolation und Verputz werden in einem Arbeitsgang versetzt.

**PORA AG**

Mühlehorn  
058 / 4 34 36

Reichenburg  
055 / 3 92 22



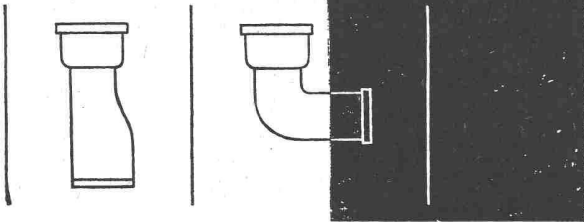
Ausfächung eines Beton-Skelettbau



## Gusseiserne Ablaufröhren

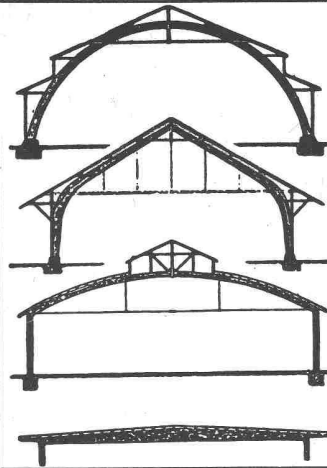
sind unübertroffen dauerhaft

Von Roll



Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG, Eisenwerk Klus, Klus

15'



**B. ZÖLLIG**

**SÖHNE**

Holz-Konstruktionen

**ARBON**

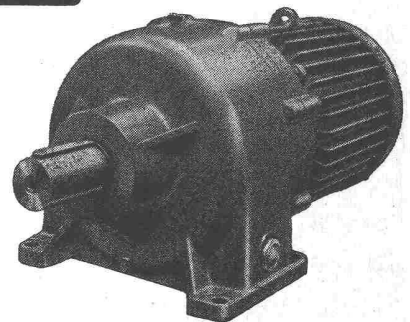
Spezialität

**AUSFÜHRUNG in der HETZERBAUWEISE**

FÜR LAGER-, TURN- UND  
FABRIKHALLEN  
LEHRGERÖSTE UND  
KIRCHEN  
RISSFREIE SÄULEN

## GISSLING Motorgetriebe

Wir liefern Getriebe  
und Zahnräder jeder  
Art und verzahnen  
eingesandte Rad-  
Körper



Tel. (051) 46 64 00

**L. Kissling & Co., Maschinenfabrik, Zürich-Seebach**



Normen  
vereinfachen und  
verbilligen das Bauen

## Göhner Normen

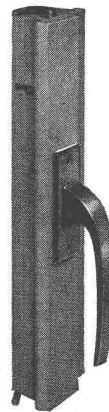
Gewähr für  
pünktliche Lieferung

Ernst Göhner AG, Zürich  
Hegibachstrasse 47  
Telefon 051 / 24 17 80  
Vertretungen in  
Bern, Basel, St.Gallen, Zug,  
Biel, Genève, Lugano

Fenster 221 Norm-Typen,  
Türen 326 Norm-Typen,  
Luftschutzfenster + -Türen,  
Garderoben- + Toilettenschränke  
Kombi-Einbauküchen,  
Carda-Schwingflügelfenster.

Verlangen Sie unsere Masslisten  
und Prospekte. Besuchen  
Sie unsere Fabrikausstellung.

B 2



Fenster - Espagnolette - Verschlüsse

**GEKO**

Eine Nasenlänge voraus

Weniger Montagezeit, moderne Griff-  
form, bequeme Bedienung, nur vertikale  
Bewegung des Griffes ohne seitliches  
Schwenken, lange Lebensdauer, EMPA  
geprüft, tausendfach bewährt, bege-  
sterte Fachurteile.

Und trotz allem noch billiger  
Fabrikation und Verkauf:

**GEHR. Koch EISENWAREN**

Zürich 1/25

Weinfelden TG



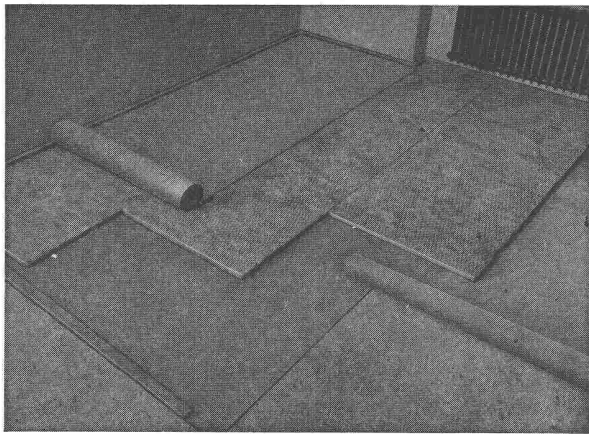
3-schichtig, querverleimt, 28 mm stark. Fabrikationsgrösse  
100 x 500 cm oder auf kleinere Masse zu-  
geschnitten. Ueber 50mal verwendbar.



**G. Kämpf, Rapperswil/AG**

Holzbau

Telephon (064) 3 42 12

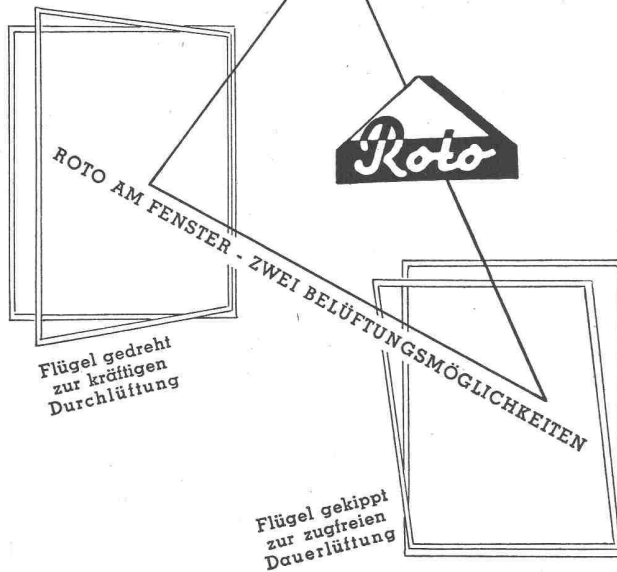


# CENTRITEX

die vielseitig anwendbaren Isolierplatten aus Mineralwollefasern in Industrie und Baugewerbe für Schallabsorption und Trittschalldämmung, sowie für Wärme- und Kälteisolierungen im Temperaturbereich von  $-150$  bis  $+600^{\circ}\text{C}$

## SCHNEIDER & CO.

AG. für Isolierungen und Industriebedarf  
Winterthur      Basel      Bern      Lausanne

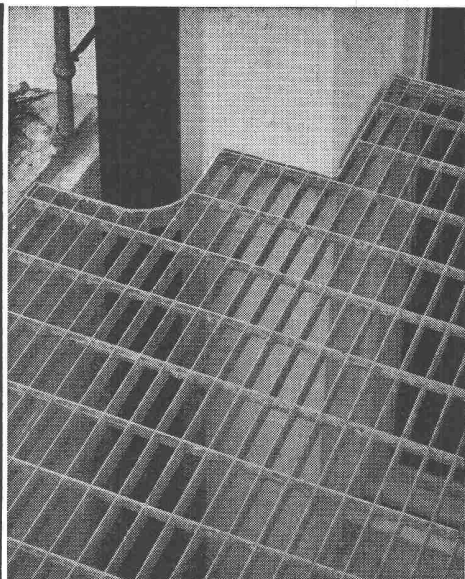


ROTO FRANK AG ZÜRICH 4 HOHLSTR. 188 TELEFON 051-421145

TEL. 051/933232

WALLISELEN-ZH

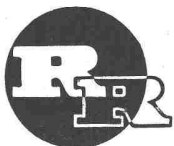
SIEGFRIED **keller** CO



### Lichtschachtroste

Schuhkratzer - Podeste  
Abdeckungen

Sämtliche Gitterrostkonstruktionen  
System WEMA



## R. RIGLING & CO.

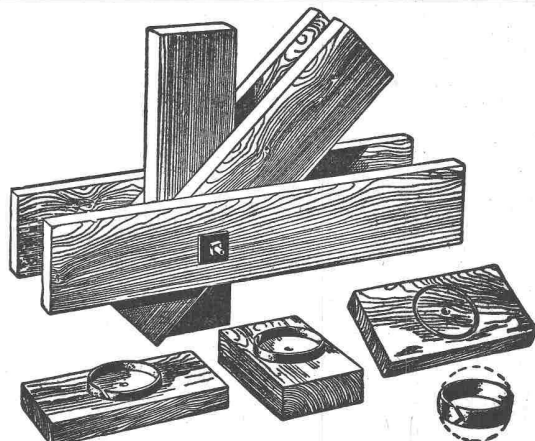
ZÜRICH - OERLIKON

Telephon (051) 46 82 25 Leutschenbachstrasse 44

Für Ihre Holzkonstruktionen:

## Ringdübel System RIGLING

Verlangen Sie unsere Preisliste

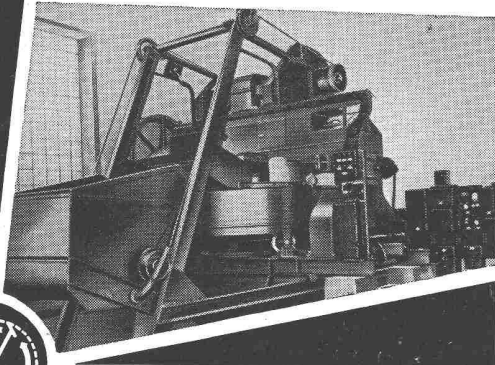


RINGDÜBEL + PATENT, Knotenpunktverbindung für hölzerne Tragwerke

# Eirich- Grossmischanlagen

automatisch gesteuert oder manuell bedient

für Strassenbau und  
Grossbaustellen aller Art



hohe Leistung, niedrige Investitionskosten,  
hohe Festigkeitswerte, absolut gleichmässige,  
intensive Mischung, volle Bindemittelaus-  
nützung.

**MASCHINENFABRIK GUST. EIRICH, Hardheim/Nordbaden**  
Gegründet 1863

Vertretung für die Schweiz:

**J. ALF. BRUNNER, Dipl. Ing., LUZERN 8**

Seeburgstrasse 65a

Telephon (041) 2 06 65



DEUTSCHE  
INDUSTRIE  
MESSE  
HANNOVER

27. APRIL-6. MAI 1958

Der internationale Einkaufs- und Verkaufplatz mit über  
4000 europäischen und überseeischen Industrierwerken

Das Frühjahrsereignis im europäischen Messegesehen!

Allgemeine Auskünfte, Prospekte und Messeausweise  
durch

**Handelskammer Deutschland - Schweiz**

Zürich, Talacker 41, Telephon 25 37 02

Alle Reise-Arrangements, Prospekte, Messeausweise durch

**Reisebureau A. Kuoni AG. Zürich**

Bahnhofplatz 7, Telephon 23 36 10, und Bellevueplatz

Filialen: Basel, Bern, Lausanne, Luzern, Locarno

## 2 Kuoni-Schlafwagenzüge (Zughotel)

Basel—Hannover—Basel

1. Zug: 26.—30. April

2. Zug: 30. April—3. Mai

Täglich 2 Sonderflüge Zürich-Hannover und zurück

...halt...

Sie fahren gut mit Clichés von

Anderson+Weidmann Tel. 42 08 17  
Traugottstr. 6 Zürich

## St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Stein-  
hauerarbeiten, Tür- und Fenstereinfassungen, Cheminées usw.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

**E. GAUTSCHI, St. Margrethen**

Tel. 7 84 86

Inserate in der Schweiz. Bauzeitung haben Erfolg



Millimeter-, Logarithmen-,  
Lichtpaus- u. Pauspapiere

**ED. AERNI-LEUCH BERN**

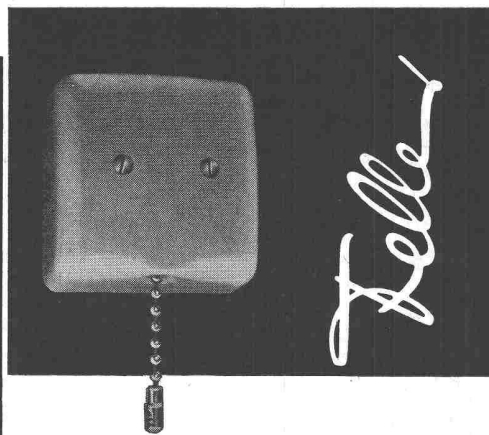
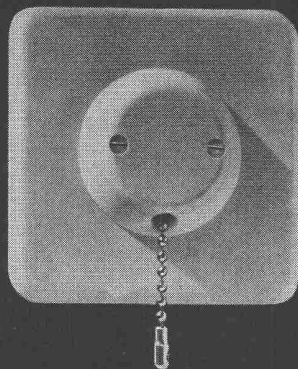


**Adolf Feller AG. Horgen**

### Universal-Zugschalter

für Wand- oder  
Deckenmontage  
(Zugbetätigung nach  
allen Richtungen).

Geräuscharm, nach dem  
bewährten  
Silberkontakt-System.  
Pat. ang.



Sämtliche sanitären Installationen führt gewissenhaft aus:

## SANITÄR-GENOSSENSCHAFT ZÜRICH

Zeughausstrasse 43 Gegr. 1907 Telefon 23 07 36

TECHNISCHES BÜRO

## KLINKER AG. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

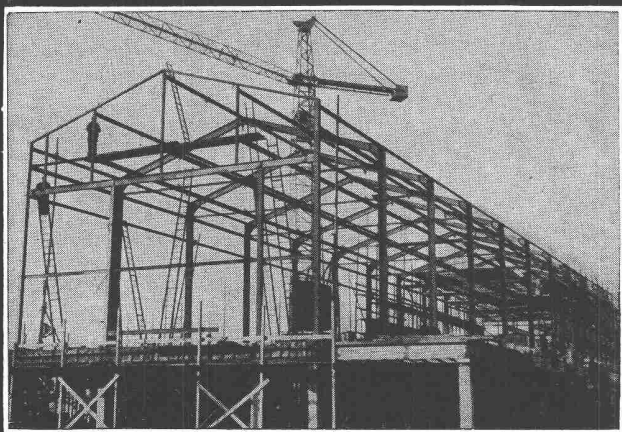
geflammt und uni für Böden, Cheminées, Fassaden

Telefon (061) 841404

Feuerfestes Material - Glasierte Verblender und Baukeramik - Steinzeug für Kanalisation - Säurefeste Steine und Platten

Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAUZENTRALE ZÜRICH, TALSTRASSE 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)

### Aus unserem Bauprogramm



Stahlhochbau

Behälter

Schlosserei

Brückenbau

Silos

Metallbau

Ingenieurbureau

## PREISWERK & ESSER

Basel

Schönastr. 10

Tel. (061) 32 46 88

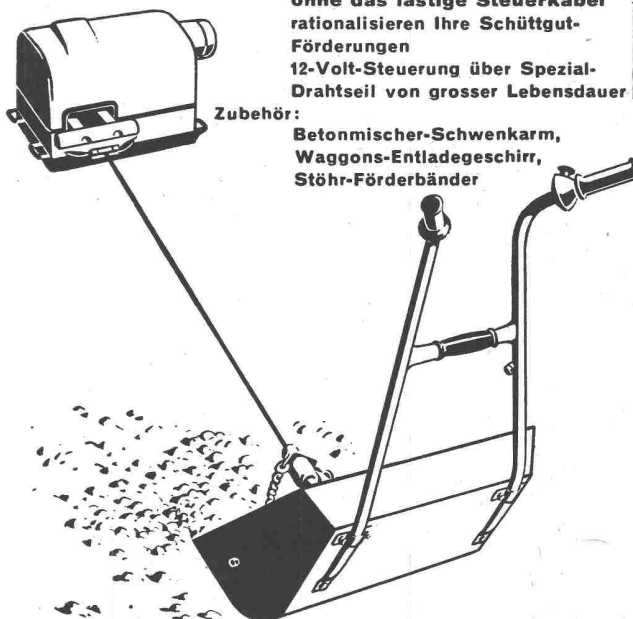


### STÖHR - Handschraper

ohne das lästige Steuerskabel  
rationalisieren Ihre Schüttgut-  
Förderungen  
12-Volt-Steuerung über Spezial-  
Drahtseil von grosser Lebensdauer

Zubehör:

Betonmischer-Schwenkarm,  
Waggons-Entladegeschirr,  
Stöhr-Förderbänder



**Hans Merk Maschinenfabrik Dietikon/ZH**

Telephon 051/919121



**STS**

**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.  
 Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber  
 wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und  
 Weiterleitung von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

#### INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 1 **Dipl. Maschinentechniker** mit Konstruktionspraxis im allg. Maschinenbau für die konstruktive Bearbeitung von Aufgaben über Fabrikationseinrichtungen und Spezialmaschinen für den eigenen Betrieb. Industrieunternehmen der Innerschweiz.
- 19 **Maschinen- oder Elektrotechniker** mit Praxis, als Chef der Gruppe für den Unterhalt der Werkstatteinrichtungen, der Gebäude und für den Vorrichtungsbau, Fabrik elektrischer Maschinen und Apparate der Nordwestschweiz.
- 55 **Maschinentechniker** mit Praxis als Konstrukteur im allgemeinen Maschinenbau, Maschinenfabrik im Kanton Bern.
- 65 **Dipl. Maschinentechniker** mit Praxis als technischer Mitarbeiter für den Verkauf von Leichtmetall-Halbfabrikaten (Profile, Gesenkschmiedestücke und Gusstücke), Sprachen: deutsch und französisch. Industrieunternehmen der deutschen Schweiz.
- 69 **Dipl. Elektrotechniker** (Fachrichtung Starkstrom) eines kant. Technikums mit absolv. Mechanikerlehre und Praxis für den Betrieb und Unterhalt (unter Mithilfe von Eingeborenen) eines umfangreichen Maschinenparks wie Dampfmaschinen, Dieselmotoren, Traktoren, Raupenschlepper, Sägerei- und andere Verarbeitungsmaschinen sowie der elektrischen Installationen und Antriebe. Ledig und tropentauglich. Schweizerisches Plantageunternehmen in Belgisch-Kongo. Offerten auf Flugpostbewerbformularen der STS in franz. Sprache.
- 91 **Schlosserei-Techniker** mit Praxis und guten Kenntnissen in Statik für die Abteilung Eisenbau insbesondere Gewächshausbau. Nordwestschweiz.
- 93 **Dipl. Elektrotechniker** evtl. **Elektroinstallateur** mit Meisterdiplom und Praxis im Freileitungs- und Kabelbau sowie in Verteilan-

lagen. Kenntnisse im Tarifwesen und befähigt, einem Mitarbeiterstab vorzustehen. Elektrizitätswerk der Nordostschweiz.

- 95 **Dipl. Maschinentechniker** für das Konstruktionsbüro einer grossen chemischen Fabrik. Südostschweiz.
- 97 **Heizungs- und Sanitärtechniker** mit Praxis für Projekt und Ausführung von Zentralheizungs- und sanitären Anlagen. Gelegenheit, die franz. Sprache zu erlernen. Anstellungsdauer gemäss Stagiairesabkommen maximal 1½ Jahre. Besançon (Frankreich).

#### BAU-ABTEILUNG:

- 224 **Dipl. Bauingenieur** mit mehrj. Erfahrung im allg. Tiefbau sowie im Strassen- und Brückenbau als Adjunkt des Kantonsingenieurs. Kant. Bauamt der deutschen Schweiz.
- 228 **Bautechniker** zur Mithilfe im technischen Büro, für Arbeitseinsatz, Auftragsüberwachung, Fabrikationskontrolle usw. Leistungsfähige Betonwarenfabrik Kanton Bern.
- 230 **Hochbautechniker** mit Praxis, sauberer Planbearbeiter, in der Hauptsache für Bürotätigkeit. Architekturbüro in Stadt Nähe Zürich.
- 232 **Student oder Mittelschulabsolvent technischer Richtung**, praktisch veranlagt, für die Ueberwachung geotechnischer Felduntersuchungen (Rammsondierungen, Handbohrungen) eines 11 km langen Strassenstückes und zur Beaufsichtigung der Arbeitsgruppe. Die Arbeit wird angelernt. Eintritt 9. April 1958. Beschäftigungsdauer ca. 3 Monate. Geologisches Büro in Zürich. Baustelle in der Linthebene.
- 706 **Dipl. Architekt** evtl. **Hochbautechniker** mit entspr. Qualifikationen, flotter Darsteller für Entwurf und Ausführung interessanter Hochbauten. Architekturbüro in Bern.
- 720 **Dipl. Bauingenieur** evtl. **Eisenbetontechniker**, guter Statiker, mit Praxis für statische Berechnungen und Konstruktionen im Eisenbetonhoch- und -tiefbau, seltener Holzbau, geeignet als Stellvertreter des Inhabers. Ingenieurbüro in Stadt der Nordwestschweiz.
- 796 **Dipl. Kulturingenieur** mit Praxis, für die Projektierung und Bauleitung von Kanalisationen, Strassenkorrekturen, Wasserversorgungen etc. Ingenieurbüro der Nordostschweiz.
- 806 **Tüchtiger Hochbauführer** mit Praxis und franz. Sprachkenntnissen für den Umbau und die Restaurierung eines grossen Bauobjektes. Gelegenheit, sich in die Materie der Restaurierung unter der Leitung eines Spezialisten einzuarbeiten. Architekturbüro der Nordwestschweiz.

**Der Holzschutz ist kein Firlefanz,  
 denn ARBEZOL hat Wirksubstanz!**



A. BENZ & CIE Holzkonservierung Zürich 2/38 Renggerstrasse 56 Telephon (051) 45 34 34

Beim Gewässerschutzamt  
 der aargauischen Baudirektion sind zwei Stellen  
 zu besetzen. In Frage kommen

## Diplom-Ingenieure oder dipl. Tiefbautechniker

als Technische Beamte I, II oder III, je nach  
 Vorbildung und Praxis.

Erfahrung in der Kanalisationstechnik, der Abwasserreinigung oder der Wasserversorgung (Grundwasserbauten) ist erwünscht, aber nicht unerlässliche Voraussetzung.

Initiative Herren mit Interesse an Fragen der Wasserwirtschaft und des Gewässerschutzes finden eine vielseitige Tätigkeit.

Die Besoldung beträgt Fr. 9900.— bis Fr. 15 210.— zuzüglich 18 % Teuerungszulagen für Ledige, 22 % für verheiratete Bewerber (ohne Kinderzulagen), je nach Anstellung als Technischer Beamter I, II oder III.

Handschriftliche und ausführliche Bewerbungen sind bis zum 8. April 1958 an die unterzeichnete Stelle zu richten.

Aarau, 8. März 1958.

**Aargauische Baudirektion.**

Grosse Maschinenfabrik in der Nähe von Zürich  
 mit bedeutendem Neubauprogramm sucht für die  
 Leitung ihres Baubüros

## Bau-Ingenieur evtl. Bautechniker

Das Aufgabengebiet umfasst:

Bauliche Planung in Zusammenarbeit mit  
 Architekten und Betriebsinstanzen

Gesamtbauleitung von Neubauten

Unterhalt von Grundstücken und Gebäuden.

Wir bieten Herren mit einiger Erfahrung im  
 Industriebau vielseitige und gut honorierte  
 Stellung.

Offerten mit entsprechenden Unterlagen sind zu  
 richten unter Chiffre P 20125 Mi an

**Publicitas, Zürich 1.**

### Stellenausschreibung

Beim Baudepartement des Kantons Basel-Stadt ist infolge bevorstehender Pensionierung des bisherigen Amtsinhabers die Stelle eines

## Adjunkten des Kantonsingenieurs

neu zu besetzen.

**Erfordernisse:** Schweizerisches Aktivbürgerrecht, einwandfreier Leumund, gesundheitliche Tauglichkeit, diplomierter Bauingenieur mit umfassender, mehrjähriger theoretischer und praktischer Erfahrung im allgemeinen Tiefbau sowie Strassen- und Brückenbau.

Die Besoldungsverhältnisse und der obligatorische Beitritt zur Pensions-, Witwen- und Waisenkasse des Basler Staatspersonals sind gesetzlich geregelt.

Handschriftliche Bewerbungen mit Zeugnisabschriften sowie genauen Angaben über Personalien, Lebenslauf, Ausbildung, bisherige Praxis und frühestens möglichen Eintrittstermin sind **bis zum 12. April 1958** dem Sekretariat des Baudepartements, Münsterplatz 11, Basel, einzureichen.

Basel, den 19. März 1958.

Baudepartement Basel-Stadt.

### Stellenausschreibung

Zur Ergänzung des Personals auf dem Strassen- und Wasserinspektorat suchen wir

## 1 Tiefbautechniker

**Erfordernisse:** Jüngerer Techniker mit Diplom eines Technikums, wenn möglich Praxis im Strassen- und Wasserbau und zeichnerischen Fähigkeiten.

**Jahresbesoldung:** 18. Besoldungsklasse Fr. 14 500.— bis Fr. 17 535.— plus Haushalt- und eventuell Kinderzulagen.

Handschriftliche Anmeldungen mit den erforderlichen Ausweisen sind bis 5. April 1958 an die unterzeichnete Amtsstelle einzureichen.

Liestal, den 17. März 1958.

Baudirektion Baselland.

Ingenieurbureau in Basel sucht per sofort oder nach Uebereinkunft einen

**dipl. Ingenieur** und einen **dipl. Techniker**

für Statik im Hoch- und allgemeinen Tiefbau, Projektierung und Bauleitung. An selbständiges Arbeiten gewohnte Herren richten ihre Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Chiffre 5249 an die Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

### Stellenausschreibung

Bei der Bauverwaltung der Einwohnergemeinde Langenthal ist die Stelle eines

## Hochbautechnikers

neu zu besetzen.

**Erfordernisse:** Diplom als Hochbautechniker, eventuell andere fachlich gleichwertige Ausbildung. Mehrere Jahre Praxis auf Bureau und Bauplatz. Gewandtheit im Verkehr mit Unternehmern und Publikum.

**Arbeitsgebiet:** Projektarbeiten, Bauführungen, Abrechnungen, Bautenkontrolle, Liegenschaftsunterhalt und -verwaltung.

**Besoldung:** Besoldungsklasse 4, Fr. 13 416.— bis 15 388.— zusätzlich Kinderzulage Fr. 240.— pro Kind. Der Beitritt in die Pensionskasse ist obligatorisch. (Lohnordnung in Revision begriffen.)

**Stellenantritt:** 1. Juli 1958 oder nach Vereinbarung.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges, der bisherigen Tätigkeit, von Referenzen und des frühesten Eintrittstermines sind unter Beifügung von Zeugnisabschriften und einer Photo bis 15. April 1958 an den Gemeindepräsidenten Herrn Hans Ischi, Langenthal, zu richten.

Langenthal, den 17. März 1958. Die Baukommission.



Wir suchen für unser technisches Büro in Döttingen

## Stahlbauzeichner evtl. Hochbauzeichner

die wir bereit wären, im Stahlbau einzuführen.

Bewerbungen mit Gehaltsansprüchen und Lebenslauf an

Aktiengesellschaft Conrad Zschokke,  
Döttingen AG.

Gesucht junger

## Bauingenieur ETH

in Ingenieurbureau in Bern für Projekte und Bauleitungen, Eisenbeton-, Hoch- und Tiefbau. — Offerten mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre ZL 5600 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Deutscher Architekt

33 Jahre, mit allen im Architekturbüro vorkommenden Arbeiten vertraut, seit 2½ Jahren in ungekündigter Stellung auf schweizerischem Architekturbüro, möchte sich verändern. Offerten unter Chiffre ZM 512 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## **Bauamt II der Stadt Zürich**

Beim Hochbauinspektorat wird mit Dienstantritt  
so bald als möglich gesucht:

### **Architekt oder Hochbautechniker**

**Erfordernisse:** Ausweise über abgeschlossene Fachausbildung und bisherige Tätigkeit, Befähigung im Entwurf und in der Werkplanbearbeitung von Neu- und Umbauten, Organisations-talent, Gewandtheit im persönlichen Verkehr und schriftlichen Ausdruck.

**Anmeldung:** Handgeschriebene Anmeldungen mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges, der bisherigen Tätigkeit und des Gehaltsanspruches sind unter Beilage von Zeugnisabschriften und Photo mit der Aufschrift «Architekten- bzw. Technikerstelle, Hochbauinspektorat» bis 5. April 1958 an den Vorstand des Bauamtes II, Postfach Zürich 1, zu richten.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere  
Einladung hin.

Zürich, 22. März 1958.

**Der Vorstand des Bauamtes II.**

Bekannte Firma der Bau-Isolationsbranche (Fabrikation, Handel und Montage) **sucht** als Mitarbeiter für ihr Hauptbüro einen

### **Bau- oder Maschinen-Techniker**

welcher Freude hätte, sich auf den Spezialgebieten von Schall, Wärme, Erschütterung und den damit zusammenhängenden Fachgebieten einzuarbeiten.

**Tätigkeit:** vorwiegend technischer, teilweise aber auch kaufmännischer Natur, sowohl in eigener Fabrik als auch bei Kundenberatung und bei Ausarbeitung von Offerten (kein Aussendienst).  
Gründliche Einführung.

Gewünscht wird ein flotter Mitarbeiter mit rascher Auffassungsgabe, an selbständige Arbeit gewöhnt, jedoch mit ausgesprochenem Sinn für Teamwork, fließend deutsch und französisch sprechend (Englisch erwünscht, aber nicht ausschlaggebend).

Personalfürsorge vorhanden.

Offerte mit Lebenslauf, Photo, Schriftprobe und Saläranspruch unter Chiffre T 4818 Y an  
**Publicitas, Bern.**

## **Gesucht**

### **Dipl. Bauingenieur oder dipl. Tiefbautechniker**

als selbständiger Bauführer einer grösseren, mehrjährigen Stollen-Baustelle.

**Verlangt wird:** Erfahrung in der selbständigen Führung einer Grossbaustelle, Praxis in schwierigem Stollenbau.

**Geboten wird:** Guthonorierter Anstellung; bei Eignung Dauerstelle. Eintritt sofort.

Handschriftliche Offerten mit Fähigkeitsausweisen, die persönlich und diskret behandelt werden, an Ing. **W. Baumann**, c/o Emil Baumann AG., Ingenieure und Bauunternehmung, Altdorf-Uri.

Wir suchen einen

### **Bautechniker**

der Interesse hat, sich in die Tiefbauarbeiten einer Telephondirektion einzuarbeiten.

Wir bieten: interessante, verantwortungsvolle und selbständige Arbeit in unserm Baudienst durch: Projektierung und Bauleitung von Rohranlagen, Spezialkanälen und Kabelanlagen im gesamten Direktionsgebiet.

Erforderlich sind: Schweizer Bürger, Diplom eines schweizerischen Technikums und 1 bis 2 Jahre Praxis im Baugewerbe.

Gefl. sofortige Anmeldung mit Ausweisen über Studien und bisherige Tätigkeit an die

**TELEPHON-DIREKTION BERN, BOLLWERK 8**

Wir suchen für unsere **Abt. Stahlbau** zum Eintritt auf Ende Mai oder nach Vereinbarung jüngeren

### **Diplom-Ingenieur**

zur Bearbeitung von Projekten und Aufträgen aus allen Gebieten des Stahlbaus und von Leichtmetallkonstruktionen.

Bewerbungen mit Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüchen sind zu richten an

**Gebr. Tuchschnid AG., Frauenfeld.**

Gesucht in Architekturbüro der Ostschweiz

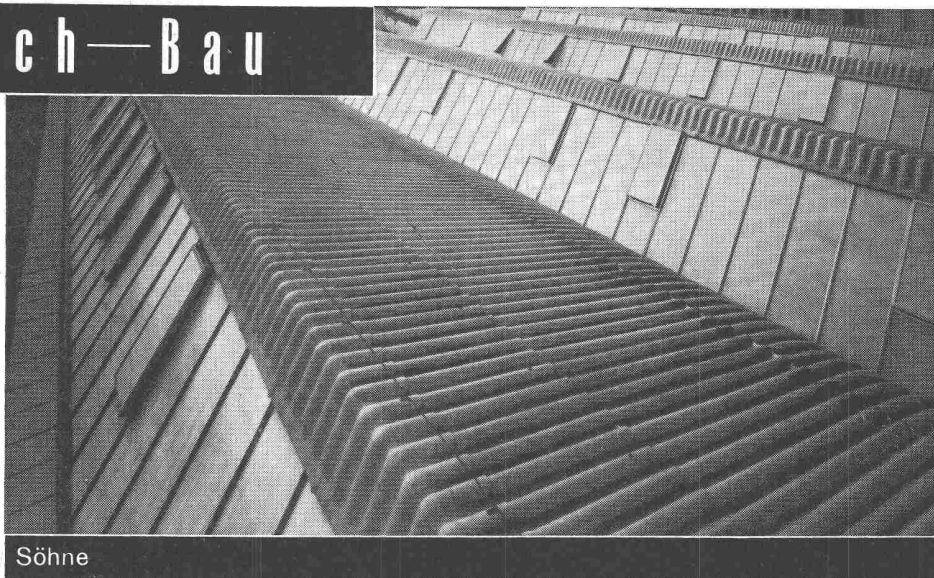
### **Architekt oder dipl. Bautechniker**

mit einigen Jahren Praxis. Verlangt wird guter Darsteller mit Erfahrung in Projektierung.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Gehaltsansprüche und Eintrittstermin unter Chiffre **ZB 5697** an **Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.**

# Glasdach—Bau

Glasdach-Bau  
seit über 50 Jahren  
unsere Spezialität



Jakob

**SCHERRER**

Söhne

ZÜRICH 2 Allmendstr. 7 Tel. 051/25 79 80

Ich suche

## Bauführer

Voraussetzungen: absolute Selbständigkeit im Organisieren und Leiten von grösseren Baustellen; bestimmtes aber korrektes Auftreten; unbedingte Zuverlässigkeit für Ausmass- und Abrechnungsarbeiten.

## Bauzeichner

mit schöpferisch-zeichnerischer Begabung für die Innen- und Aussengestaltung von Neubauten.

Initiativen, beruflich vielseitig orientierten Bewerbern sind weitgehend selbständige und interessante Dauerstellen bei angemessener Salarierung geboten.

Handgeschriebene Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo sind erbeten an

**STEINER**

Karl Steiner

Abteilung Liegenschaften  
Zürich 50, Hagenholzstrasse 60

Infolge eines Todesfalles suche ich einen

## Bautechniker / Bauführer

für vorwiegend öffentliche Bauten.

Tüchtige Bewerber, die sich für eine Dauerstelle interessieren, sind gebeten, sich mit einer schriftlichen Offerte mit Angaben über ihre berufliche Ausbildung, bisherige Tätigkeit und Lohnanspruch samt Zeugnisbeilagen zu melden bei

Hans Burkard, Architekt, St. Gallen.

Gesucht nach Zürich

## Eisenbetonzeichner und -techniker

in Dauerstellung bei gutem Lohn. — Offerten unter Chiffre ZB 5406 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

*Privatschule*

**Dr. Feusi, Bern**

Aarbergerhof Tel. (031) 2 20 46  
Aarberggasse 40 Tel. (031) 2 44 56

## Techniker-Vorbereitungskurs

Beginn 22. April 1958  
für Tages- und Abendschule

**Kleine Klassen, prozentual hohe Erfolgsziffern**

Bitte verlangen Sie Prospekte und Referenzen

Gediegene und exakte

## Architektur- u. Reliefmodelle

in jeder gewünschten Ausführung in Holz liefert kurzfristig und preiswert **Krebs-Modellbau**, Effretikon ZH, Telefon (052) 3 20 16.



Der dauerhafte Anstrich für Schwimm- und Gartenbassins, in seegrün und wasserblau.

**BACHER AG.**  
REINACH/BASEL  
Telefon (061) 6 22 07

*clorolin*  
**BASSINFARBE**





Société Anonyme Conrad Zschokke cherche

## Techniciens en béton armé Dessinateurs en béton armé

pour études de béton armé, béton précontraint et installations de chantier.

Adresser offres manuscrites détaillées, avec curriculum vitae, copies de certificats, photo et prétentions de salaire à

Case postale 42, Eaux-Vives Genève ou  
case postale 27, Zürich-Enge.

Gesucht, junger

## INGENIEUR

guter Statiker, für Eisenbeton, wenn möglich Absolvent der ETH Zürich, von Ingenieurbüro in Zürich. — Offerten unter Chiffre ZV 5788 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dipl. Bauingenieur ETH

26jährig, mit 2 Jahren Praxis im Tiefbau und Erdbaumechanik, sucht Stelle im Kraftwerk- oder Stollenbau bei Bauunternehmung oder Bauleitung. — Offerten sind erbeten unter Chiffre ZN 520 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht absolut selbständiger

## Bauzeichner oder Bautechniker

zur Planbearbeitung herrschaftlicher Objekte.  
Telephon 25 37 70.



## Innenarchitekt

mit langjähriger Erfahrung in gutem Ausbau von Restaurants, Tea-Rooms, Bars und Wohnräumen, möchte Ihnen bei der Ausarbeitung Ihrer Projekte und Anfertigung von Ausführungsplänen — in Heimarbeit — behilflich sein. Saubere, exakte Arbeit sowie Diskretion zugesichert. — Interessenten melden sich unter Chiffre ZH 5800 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dipl. Architekt ETH

erstklassiger Entwerfer mit grosser Erfahrung übernimmt Aufträge in freier Mitarbeit. — Offerten unter Chiffre ZG 536 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## ARCHITEKT

mit mehrjähriger Praxis im In- und Ausland, initiative Erscheinung, sehr befähigt in Entwurf und Detail, gewandt und interessiert im gesamten Fachbereich, sucht für Sommer oder Herbst 1958 neuen, selbständigen und verantwortungsvollen Wirkungskreis. Dauerstelle, evtl. als Stütze des Chefs, angenehm. — Offerten unter Chiffre ZG 5799 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, gut ausgewiesener

## Bauführer-Bauzeichner

sucht interessante Stelle für Büro und Bauplatz. Eintritt auf 15. Mai oder nach Uebereinkunft. — Offerten unter Chiffre ZF 535 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dipl. Bauingenieur ETH

Schweizer Bürger, 32 Jahre alt, sicherer Statiker, mit Büro- und Bauplatzpraxis im Hoch- und Tiefbau, sucht selbständige, entwicklungsfähige Stelle in gut fundiertem Ingenieurbüro mit interessanten Aufträgen. Ostschweiz bevorzugt. Eintritt 1. Mai oder nach Uebereinkunft. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZW 5816 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, tüchtiger

## Hochbauzeichner

sucht Stelle in gutes Architekturbüreau. Eintritt nach Uebereinkunft. — Offerten unter Chiffre ZK 5803 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## ZEICHNER

sucht Stelle bei Kraftwerk- oder Stollenbau. —  
Tel. (051) 21 91 94.

## Junger Hochbauzeichner

der an rasches und zuverlässiges Arbeiten gewöhnt ist, sucht per sofort Stelle in kleineres Architekturbüro. Kantone Bern oder Freiburg bevorzugt. — Offerten an Postfach 133, Aarau.

Junger, deutscher

## Bauzeichner

mit einjähriger Praxis in der Schweiz, sucht neuen Wirkungskreis. — Offerten unter Chiffre 2074 an Mosse-Annoncen, Basel 1.

## Erfahrener Dipl. Hochbautechniker

sucht Anstellung in Architektur-Büro oder eventuell Baugeschäft. Dauerstellung bevorzugt. Alter 30 Jahre, mit guten Kenntnissen und selbständig in Bauleitung und Planung. Offerten unter Chiffre ZB 8534 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## 24jähriger initiativer dipl. Hochbautechniker

sauberer Darsteller, sicherer Entwerfer (Wettbewerbserfolge), sucht Stelle in Architekturbüro. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZU 548 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dessinatrice de construction

cherche place dans bureau d'architecture de la Suisse romande. Date d'entrée à convenir. Offres sous chiffre OFA 8494 Sch à Orell Füssli-Annoncen AG., Schaffhausen.

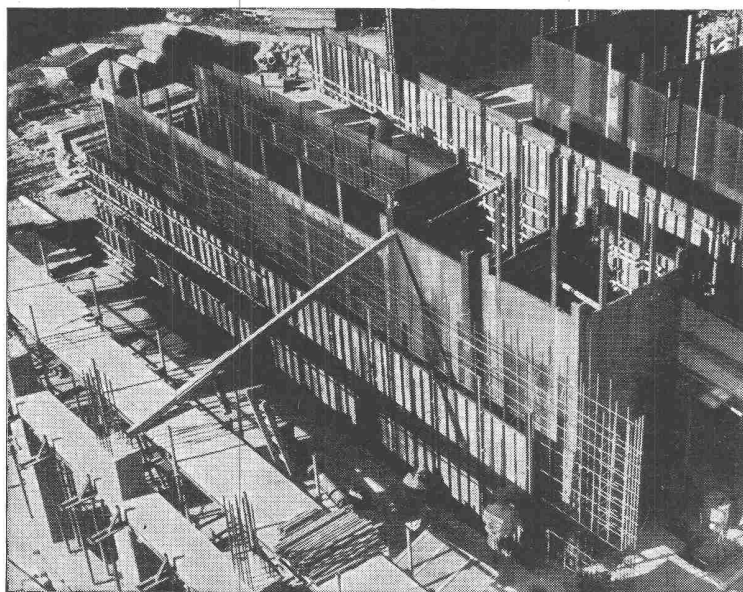


Jeune technicien de construction, Technicum Burgdorf

## cherche place dans bureau d'architecture

de Lausanne ou des environs. — Offres sous chiffre P 5093 R à Publicitas, Burgdorf.

# Schalungskosten senken



Im Kampf gegen die immer noch steigenden Baukosten ist die rationelle, unbegrenzt anpassungsfähige ACROW-Wallform-Stahlschalung eine äusserst wirksame Waffe. ACROW-Wallform eignet sich für alle Beton-Arbeiten, Mauerformen und Giesshöhen.

Die Einzelheiten dieses vollkommenen Schalungssystems erklärt Ihnen der neue, reich illustrierte Gratisprospekt

## «ACROW-Wallform-Stahlschalungen».

Er enthält Masstabellen und Gebrauchshinweise für die Einzelteile der robusten, zuverlässigen ACROW-Wallform-Stahlschalung und erläutert anhand schematischer Skizzen den vorteilhaftesten Einsatz der verschiedensten Decken-, Unterzugs-, Säulen-, Rund-, Gewölbe- und Gleitschalungen. Das rationelle Prinzip der Kletterschalung wird besonders ausführlich dargestellt.

Verschaffen Sie sich diese wertvolle Anleitung kostenlos und unverbindlich durch Einsenden des untenstehenden Abschnittes.

# Acrow-Wallform die vollkommene Stahlschalung

Senden Sie mir/uns .....Exemplar(e) des illustrierten Gratis-Prospektes über ACROW-Wallform-Stahlschalungen.

Name und genaue Adresse

Ausschneiden und einsenden an

**A. Bangerter & Cie. AG., Lyss**

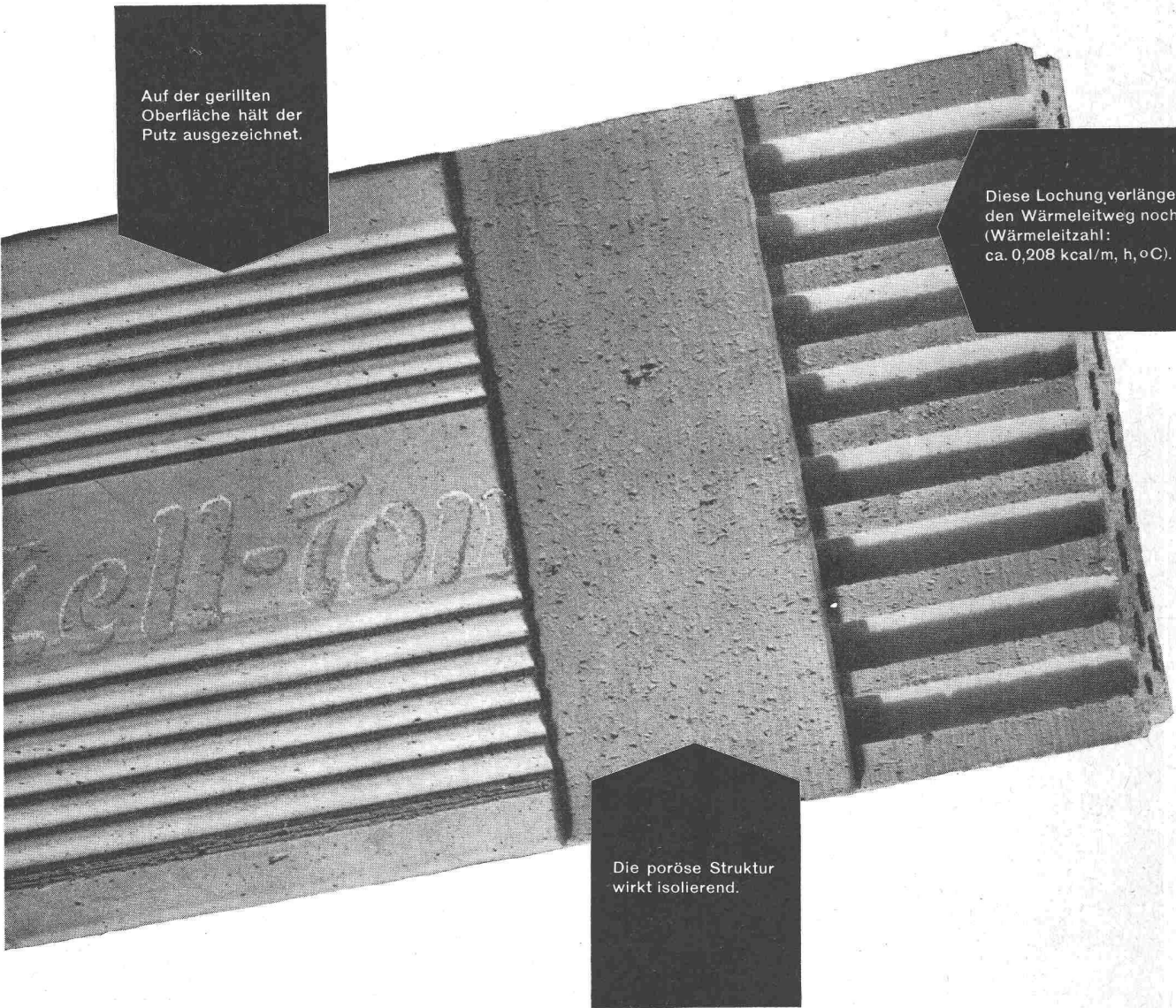
Zementwaren- und Bausteinwerke

Abt. Bauwerkzeuge ACROW

Bz W/1



**Bild oben:** Vollschalung im Erdgeschoss eines 14stöckigen Beton-Hochhauses in Biel. Säulen, Gurte, Unterzüge, sämtliche Aussen- und Innenwände, Lichtschächte, Balkonbrüstungen usw. werden ausnahmslos mit Stahlschalung ACROW-Wallform geschellt, teils Voll-, teils Kletterschalung. Unternehmung M. H. Bezzola AG., Biel.



Auf der gerillten  
Oberfläche hält der  
Putz ausgezeichnet.

Diese Lochung verlängert  
den Wärmeleitweg noch.  
(Wärmeleitzahl:  
ca. 0,208 kcal/m, h, °C).

Die poröse Struktur  
wirkt isolierend.

# ***Zell-Ton***

**die ideale Platte für Zwischenwände,  
Dachausbauten und Mauerisolierungen**

**ZÜRCHER ZIEGELEIEN**

Talstrasse 83 Tel. (051) 23 87 00 Postfach Zürich 1